

# PARISH HERALD

**ST. GEORGE**  
**SERBIAN EASTERN ORTHODOX CHURCH**  
5830 Glenview Ave., Cincinnati, OH 45224



**ПАРОХИЈСКИ ГЛАСНИК**

September

2013

Септембар



**ST. GEORGE**

**SERBIAN EASTERN ORTHODOX CHURCH**

5830 GLENVIEW AVENUE

CINCINNATI, OHIO 45224

TO:



**ST.GEORGE "PARISH HERALD"**  
**СВ.ЃОРЂЕ ПАРОХИЈСКИ ГЛАСНИК**  
PUBLISHED BY:  
St.George Serbian Eastern Orthodox Church  
ИЗДАВАЧ  
Ц.Ш.О. Св.Ѓорђа  
5830 Glenview Ave., Cincinnati, OH 45224  
**CIRCULATION/ Тираж ( 225 )**

**Emergency phone:(513)544-7481**

Edited by "St.George" Editorial Board  
Уређује група сарадника

**EDITOR**  
Very Reverend Petar Petrovic  
Главни и одговорни уредник  
Протојереј Петар Петровћ

**Church Phone:(513) 542-4452**  
**Priest's Phone:(513) 681-2350**  
**E-Mail:blagoslov@cinci.rr.com**

**HOURS OF SERVICES**  
**Divine Liturgy: Every Sunday**  
**and Holy Days at:8:00.A.M.**

Articles published do not necessarily reflect the view  
and opinions of the parish priest or the Church Board

## Parish Highlights

**LUNCHES** – Thank you to Zoran Zivadinovic for sponsoring the Luncheon August 11. We have a few Lunches planned during the remainder of 2013. Won't you please consider being a Lunch Sponsor?

**"SERB CUISINE" BOOTH AT "PANEGRYI" GREEK FESTIVAL**  
**---A VERY SUCCESSFUL EVENT!!!! A FINAL COMMENT...**  
Our profit from this year's event was \$4,548. We're very pleased with these results. Thanks to all of you who volunteered to make this event a success.

**KSS SLAVA SEPTEMBER 22 -** The Ladies of our Kolo Srpskih Sestara will hold their Slava Celebration, Velika Gospojina, on Sunday, September 22nd. We ask that you please mark your calendar for that date. The ladies always prepare delicious Lunches.

**THIS MONTH'S PARISH HERALD SPONSORS** are Djordje, Jela, Mirko & Djuka Sebez

**FUTURE PARISH HERALD SPONSORS THROUGH 2013:**  
**October**-Robert & Jelena Aylor; **November**-Zoran, Ljiljana & Miso Rokvic; **December**-Vlado & Marina Vasich.

Nancy Helbich-September



## ПАРОХИЈСКЕ ВЕСТИ

**РУЧКОВИ** - Хвала Зорану Живадиновићу на спонзорству Ручка 11. августа. Имаћемо још неколико Ручкова у плану током остатка 2013 године. Хоћете ли молимо вас да размислите па да и ви будете спонзор једнога ручка?

**"СРБСКА КУХИЊА" "ПАНЕГИРИ" на Грчком ФЕСТИВАЛУ**  
**--- Веома успешан ДОГАЂАЈ!! ЗАВРШНИ КОМЕНТАР ...**

Наш профит од овогодишње манифестације био је \$ 4.548. Сви смо веома задовољни са овим резултатима. Хвала свима који су се добровољно пријавили да би овај догађај био успешан.

**КСС СЛАВА 22. септембар - Наше Коло Српских Сестара ће прославити своју Крсну Славу, Велику Госпојина, у Недељу, 22. септембар. Молимо Вас да обележите свој календар за тај дан. као што знате, Сестре увек припремају укусне ручкове.**

**СПОНЗОРИ МЕСЕЧНИХ НОВИНА ЗА ОВАЈ МЕСЕЦ** су  
 Ђорђе, Јела, Мирко и Ђука Шебез..

**БУДУЋИ СПОНЗОРИ ПАРОХИЈСКОГ ГЛАСНИКА за 2013:**

**Октобар**-Роберт и Јелена Ајлор, **Новембар**-Зоран, Љиљана и Мишо Роквић, **Децембар**-Владо и Марина Васић.

Ненси Хелбић -Септембар



## Circle of Serbian Sisters (Kolo Srpskih Sestara)

### KRSNA SLAVA CELEBRATION

**Sunday September 22**

As their name might suggest, the work of the Circle of Serbian Sisters flows much like the unending shape of a circle. Whether in the old Country, the United States, or anywhere else in the world, the Chapters of the women's association work tirelessly in service to their parish communities. Our local Circle of Serbian Sisters organized 100 years ago, is one of the pillars of our church community. Their tireless fund-raising efforts have helped preserve our beautiful church and grounds. Their shining examples of volunteering and devotion to the church help preserve our traditions and encourages us all to do what we can to be better Serbian Orthodox Christians.

**PLEASE MAKE AN EFFORT  
AND COME IN CHURCH TO  
CELEBRATE THEIRS AND OURS  
"KRSNA SLAVA"**

**We would be grateful if you bring  
some cakes**

**KSS President  
Dr.Jasmina Jovic**

## КОЛО СРПСКИХ СЕСТАРА

### КРСНА СЛАВА

**Недеља Септембар 22**

Као што им и само име говори, рад Кола српских сестара тече слично и непрекидно у облику круга. Да ли је то у отаџбини, Сједињеним Америчким Државама, или било где другде у свету, заједница Удружења Сестара неуморно ради у служби својим парохиским заједницама.

Наше локално Коло Српских Сестара, организовао је скоро више од 100 година, и једно је од стубова наше црквене заједнице. Њихово неуморно прикупљање средстава и напори су помогли да очувамо нашу лепу цркву и њене основе. Њихови блистави примери добровољног рада и оданост цркви помажу у очувању наше традиције и подстичу нас да урадимо што можемо да будемо бољи Православни хришћани. Зато вас, молим да се потрудите и дођете у цркву на ову Прославу њихове и наше "Крсне Славе".

**МОЛИМО ВАС, УЧИНТЕ НАПОР  
И ДОЂИТЕ У ЦРКВУ НА  
ПРОСЛАВУ ЊИХОВЕ И НАШЕ  
КРСНЕ СЛАВЕ**

**Били би смо вам захвални ако  
би сте донели неке колаче.**

**Председница КСС  
Др.Јасмина Јовић**

## Stewardship Reflection

In Forrest Long's book "Turnaround-The Orthodox Purpose Driven Life"-he titles Week Four, Day 23 as Understanding My Responsibility. Ephesians 4:14-16 exemplifies that the whole body (our Church) is joined and knit together where every part does its share. Ephesians 4:14-16

Then we will no longer be infants, tossed back and forth by the waves, and blown here and there by every wind of teaching and by the cunning and craftiness of people in their deceitful scheming. Instead, speaking the truth in love, we will grow to become in every respect the mature body of Him who is the head, that is, Christ. From Him the whole body, joined and held together by every supporting ligament, grows and builds itself up in love, as each part does its work.

When we think in terms of the daily conveniences found in our lives - how many parts and processes are necessary to make a cup of coffee and check

the Internet - our ability to see relatives on a laptop screen or order one of hundreds of movies on our television. Then, consider how the lack of working parts impacts our daily lives - all those items that we expect to be available. As a Steward of our parish, think about the importance of the part that you play and the negative impact upon our Church if you decide not to give freely of your **Time, Talents and Treasures**. Even if 100 parishioners can commit \$25 each month - that will total \$30,000 per year. If they can attend three soup kitchens - they will provide hope to several hundred hungry brothers and sis-



ters. If they can find the time to work in a ministry, the Understanding of Responsibility multiplies exponentially!

**Can we build Church in Cincinnati like this one?**

### PARISH NEWS: ВЕСТИ ИЗ ПАРОХИЈЕ:

**KRSNA SLAVA CELEBRATED:**"Damjan,Staka,Nikola and Milan Gligorevic.

### MEMORIAL SERVICES: Помени / Парастоси:

- 1.On Sunday August 4th, "Pomen" was offered in memory of +Aleksa Gajic, May His Memory be Eternal!
- 2.+Terry James Thompson,,father of James Thompson. May His Memory be Eternal.
- 3.+Nicholas Shundich husband of Roselle.May His Memory be Eternal.

**Thank You to :**Sasa Krasmanovic who made a metal containers for candle lighting.HIS IS AN EXAMPLE OF "STEWARDSHIP" OF YOUR CHURCH.

**Thank you to:**Zoran Zivadinovic who was cutting the grass this past week.THIS IS AN EXAMPLE OF "STEWARDSHIP" OF YOUR CHURCH.

**Prayer for health** was offered for Jill Dragon Sandy. We wish you soon recovery.

**THANK YOU TO:**Dimitrije Jovic and Zoran Zivadinovic for giving their time and talent during this past week.

**PLEASE THINK ABOUT "STEWARDSHIP" FOR 2013 AND RESPOND TO LETTERS YOU RECEIVED IN THE MAIL .**

**GOD NEEDS YOUR COMMITMENT**

**PLEASE VISIT CHURCH WEBSITE AT**  
<http://www.stgeorgecinci.org>





## СПОНЗОР МЕСЕЧНОГ ЛИСТА

**Ђорђе, Јела, Мирко и  
Ђука Шебез**

Уколико и ви желите да будете спонзор месечног Листа, позовите проту Петра Петровића на број телефона (513)681-2350 или пошаљите чек у износу од 80 долара на име Цркве



## SPONSORS FOR THE "PARISH HERALD"

**Djordje, Jela,  
Mirko & Djuka Sebez;**

If you would like to be a sponsor please call Fr. Petar Petrovic at (513)681-2350 or send a check \$80 payable to St. George Serbian Orthodox Church.

## WHITE VESTMENTS

Our church needs a sponsor for White Vestments, which we use during Easter season and for weddings. If you would like to donate please make check payable to St. George Church in the amount of \$500,00.



## WHITE VESTMENTS

## GOD WILLING

I am planing to start with Vesper Services on Saturdays and before Holy Days.

Before I start, we need to buy for Church needed Books as follows:

**12 Books of Menaion** - A growing collection of Troparia and Kontakia for the upcoming Sundays of the year. English text .

**Triodion Books** - Troparia and Kontakia for the Sundays of Great Lent. English text set to Serbian chant, adapted by Peter Drobac and courtesy of St. Luke's Serbian Orthodox Mission.

## Старатељска Порука

У књизи Фореста Лонга Преокрет- Православна Сврха Живота"- он насловљава Четврту Недељу, Дан 23 као Схватање Мојих Одговорности". У посланици Ефесцима 4:14-16 се говори да цело тело ( наша Црква) је спојена и уткана заједно где сваки део ради оно што је његов део.



Ефесцима 4: 16-16 .

Да не будемо више мала дјеца, коју љуља и заноси сваки вјетар учења, обманом људском, и лукавством ради довођења у заблуду; Него да будемо истински у љубави да у свему узрастемо у Онога који је глава - Христос. Од кога све тијело, састављано и повезивано помоћу свих зглавака, тако да један другог потпомаже по мјери сваког појединог члана, чини

да тијело расте на изграђивање самога себе у љубави.

Када сагледамо све дневне лагодности које имамо у животу- колико тога је потребно да се учини само да се направи кафа или провери интернет- могућност да се видимо са пријатељима и фамилијом преко лаптопа, или да наручимо филмове на нашој телевизији. Онда се замислимо како мањак рада утиче на наш живот - све оно што очекијемо да ће бити ту. Као Старатељ парохије, размислите

колико сте ви важан део парохије и колико утичете на остатак парохије када ви не дајете од срца ваше **Време, Таленат и Новац!** Чак ако 100

Парохијана да 25.00 долара месечно - то 30,000 годишње! Ако помогну три пита у кухињи за гладне и бескућнике - даће наду стотинама гладних браће и сестара. Ако нађемо наћин да помогнемо у било ком облику - Схватање одговорности се у мноме увећава.

**А како вам се свиђа оваква Црква да се изгради у Синсинатију?**

## Reflection Seventh Sunday of Pentecost

### Reflection from a parishioner...

I recently read my morning Scriptures and reflected on an article discussing aspects of worship. In the Orthodox faith, we attend the Divine Liturgy on a weekly basis as a community and are expected to worship God privately each and every day of our lives. This includes our daily prayers, thanksgiving, almsgiving, gratitude - many ways we can praise and thank God for all that He has provided.

This then led to a reflection on my life as a Steward - this isn't a commitment that is completed weekly, or when a collection tray is passed or once a year at a festival we volunteer for. This is a commitment that must be exercised daily as well. When we thank God for all that He provides us, His only expectation is that we be good and faithful Stewards with what He has entrusted to us. Each function of our daily life should focus on our Time, Talents and Treasures and how we are using them.

## Седма недеља по Духовима

### Разматрање парохијана

Недавно сам читао Свето Писмо и замислих се на чланку који разматра аспекте Богослужења . У православној вери , ми идемо на Свету Литургију сваке Недеље као заједица и од нас се очекује да се молимо Богу код куће сваки дан током нашег живота. Ово укључује свакодневну молитву , захвалност, помагање сиротима -на много начина ми можемо захвалити Богу за све што нам Је дао.

То ме је навело да се замислим о моме животу као Старатељ- ово није обавеза која се испуњава седмично , или када се тас пронесе кроз Цркву или када једном годишње волонтирамо за Црквени Фестивал. Ово нас обавезује да радимо сваки дан . Када се ми захваљујемо Богу за све што нам је дао , једино што Он очекује је да будемо верни Старатељи са оним што нам је Он дао . Све што радимо током дана треба да се фокусирамо на наше Време , Таленте и Новце и како да их употребимо

## The Nativity of the Most-holy Theotokos

The Holy Virgin Mary was born of aged parents, Joachim and Anna. Her father was of the lineage of David, and her mother of the lineage of Aaron. Thus, she was of royal birth by her father, and of priestly birth by her mother. In this, she foreshadowed Him Who would be born of her as King and High Priest. Her parents were quite old and had no children. Because of this they were ashamed before men and humble before God. In their humility they prayed to God with tears, to bring them joy in their old age by giving them a child, as He had once given joy to the aged Abraham and his wife Sarah by giving them Isaac. The Almighty and All-seeing God rewarded them with a joy that surpassed all their expectations and all their most beautiful dreams. For He gave them not just a daughter, but the Mother of God. He illumined them not only with temporal joy, but with eternal joy as well. God gave them just one daughter, and she would later give them just one grandson-but what a daughter and what a Grandson! Mary, Full of grace, Blessed among women, the Temple of the Holy Spirit, the Altar of the Living God, the Table of the Heavenly Bread, the Ark of God's Holiness, the Tree of the Sweetest Fruit, the Glory of the race of man, the Praise of womanhood, the Fount of virginity and purity-this was the daughter given by God to Joachim and Anna. She was born in

Nazareth, and at the age of three, was taken to the Temple in Jerusalem. In her young womanhood she returned again to Nazareth, and shortly thereafter heard the Annunciation of the Holy Archangel Gabriel concerning the birth of the Son of God, the Savior of the world, from her most-pure virgin body. to to, west of Struga in Macedonia, the Holy Mother of God manifested her power and mercy through numerous miracles. Many of the sick were miraculously healed, and thieves who thought to plunder or desecrate the monastery were severely punished by an invisible power. There is a miracle-working icon of the Holy Theotokos in the church there; nearby, there are two springs of healing water: that of St. Peter and that of St. Ananias. The Chapel of St. Athanasius is located in a cave not far from the main church.

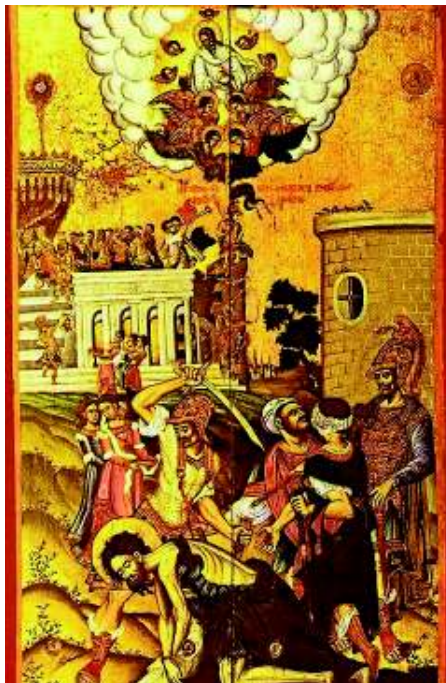




## Усековање главе св. Јована Крститеља

Ирод Антипа, син старога Ирода, убице младенаца Витлејемских у време рођења Господа Исуса, беше господар Галилеје у време проповеди Јована Крститеља. Беше тај Ирод жењен ћерком некога арабског кнеза Арете. Но Ирод, зли изданак од злога корена, отера своју закониту жену и незаконито узе себи за сожителницу Иродијаду, жену свога брата Филипа, који беше још у животу. Против овог безакоња уста Јован Крститељ и силно изобличи Ирода. Ирод га баци у тамницу. За време једнога пира у свом двору у Севастии Галилејској играше пред гостима Саломија, ћерка Иродијадина и Филипова. И пијани Ирод, занесен том игром, обећа играчици дати што год буде од њега искала, ма то било и половина царства. Наговорена од своје мајке Саломија заиска главу Јована Крститеља. Ирод нареди те Јована посекоше у тамници и донеше главу његову на тањиру. Ученици Јованови ноћу узеше телосвога учитеља и чесно сахра нише, а Иродијада избоде иглом језик Јованов, па главу закопа на неко нечисто место. Шта је даље било с главом Јовановом може се читати под 24 фебруаром. Али убрзо постиже Божја казна ову групу злотвора. Кнез Арета, да опере част своје ћерке, удари с војском на Ирода и потуче га до

ноге. Поражени Ирод би осуђен од кесара римског Калигуле на прогонство најпре у Галију а по том у Шпанију. Као изгнанци Ирод и Иродијада живеше у беди и понижењу, док се земља не отвори и не прогута их. А Саломија погибе злом смрћу на реци Сикорису (Сули). Смрт св. Јована догодила се пред Пасху, а празновање 29 августа установљено је због тога што је тога дана освећена црква, коју подигоше на гробу његовом у Севастии цар Константин и царица Јелена. У ту цркву положене су и мошти ученика Јованових: Јелисеја и Авдије.



**НЕ ЗАПОЧИЊИТЕ НИКАКВЕ  
ПОСЛОВЕ ОВОГА ДАНА,  
СПЕЦИЈАЛНО КРШТЕЊА,  
ВЕНЧАЊА, ВЕРИДБЕ ИТД...**

## Stewardship Reflection DORMITION FAST

I was reading a book that focused on how unique we are - each and every one of us created by God to be different, to be special, in His image and likeness. When we are born, there is no other individual exactly like us. We will mature and develop skills and characteristics that will also be very unique.

When we consider Stewardship, we can also be very unique in the way we give of our **Time, Talents and Treasures.**

As a child, I remembered many of the people who I saw at Church -each one helped the Church in his or her own way. My Aunt and her friends were cooking at least three days a week.

Preparing for bake sales, funeral luncheons, wedding celebrations - a task that required hard work but it always seemed easier when they were working together.

The one memory I have is that everyone was unique but everyone worked together with a common purpose and single goal - supporting their Church. Let us, as well, remember how different we are yet how we are alike when it comes to being a Steward.

## Старатељска Порука ГОСПОЈИНСКИ ПОСТ

Порука једног парохијана  
Читао сам књигу чија тема је била - како смо сви посебни, уникатни - свако од нас је створен од Бога да буде различит и посебан у Његовој слици и подобију. Када се родимо, нема никога ко је исти као и ми. Ми ћемо узрости и развити се и наше карактеристике су својствене само нама.

Када разматрамо Старатељство, ми такође можемо бити посебни у начину даривања **Талента, Времена и Новца.**

Као дете, сећам се свих оних људи који су били у Цркви и сви они су на неки њима посебан начин помогли Цркву. Моја тетка и њени пријатељи су кували у Цркви најмање три дана у седмици. Припремали су даће, свадбе итд. - рад који је захтевао много али се увек чинило лакшим када сви заједно раде.

Ово је сећање које имам, да је свако посебан али кад сви радимо заједнички са једним циљем - тако помажемо нашу Цркву. Треба да се присетимо како смо сви различити али како смо сви и слични када је у питању Старатељство.

**Stewardship Reflection**  
**DORMITION FAST**  
**Matthew 7:15-21**

"Watch out for false prophets. They come to you in sheep's clothing, but inwardly they are ferocious wolves. By their fruit you will recognize them. Do people pick grapes from thorn bushes, or figs from thistles? Likewise, every good tree bears good fruit, but a bad tree bears bad fruit. A good tree cannot bear bad fruit, and a bad tree cannot bear good fruit. Every tree that does not bear good fruit is cut down and thrown into the fire. Thus, by their fruit you will recognize them." "Not everyone who says to me, 'Lord, Lord,' will enter the kingdom of heaven, but only the one who does the will of my Father who is in heaven. What Jesus focuses on is that there are trees that bear good fruit and bad fruit... people that do good works and those who do not provide of their Time, Talents and Treasures or even do bad works. The key to Salvation is "doing the will of the Father who is in heaven" and this is done through our Stewardship. We find many examples in the Bible where we experience Stewardship ...the widow and the three mites... the good Samaritan, the work of the Apostles and others. In God's eyes, it doesn't take much but the focus is on doing - getting involved, volunteering, donating clothing, providing a meal for a homeless person, cleaning the exterior of a women's shelter, creating a care package for the military and supporting your Church with your financial commitment. September will be the beginning of a new Ecclesiastical year and many opportunities to create and exercise our personal Stewardship plan. The key is not to wait but to start now!

**Старатељска Порука**  
**ГОСПОЈИНСКИ ПОСТ**  
**Матеј - 7:15-21**

Чувајте се лажних пророка, који вам долазе у одијелу овчијем, а изнутра су вуци грабљиви. По плодовима њиховим познаћете их. Еда ли се бере са трња грожђе, или са чичка смокве? Тако свако дрво добро плодове добре рађа, а зло дрво плодове зле рађа. Не може дрво добро плодове зле рађати, ни дрво зло плодове добре рађати. Свако дрво које не рађа добра плода сијече се и у огањ баца. И тако, дакле, по плодовима њиховим познаћете их. Неће сваки који ми говори: Господе, Господе, ући у Царство небеско; но који твори вољу Оца мојега који је на небесима. О чему овде Господ Исус Христос говори су дрвећа која рађају добре и лоше плодове.... људе који чине добра дела и оне који не донирају својеј Време, Таленте и Новце или чак чине само лоша дела. Кључ Спасења је Творење воље Оца који је на небесима и ово се чини кроз наше Старатељство. У Библији можемо наћи много места у којима се твори Старатељство..... удовица и три новчића ... добри Самарјанин, рад Апостола и других. И Божијим очима - најбитније је да урадимо је да се укључимо у добровољни рад, помажемо сиромашне, донирамо одећу, обућу и друго, помажемо нашу Цркву финансијски и радом итд. Септембар је почетак нове Црквене године и пред нама је могућност да урадимо много на нашем Старатељству. Кључ је да се не чека него да се одмах почне!!!

**THE BEHEADING OF SAINT**  
**JOHN THE BAPTIST**  
**[ST. MATTHEW 14:1-12]**

Herod Antipas, son of the elder Herod, who was the slayer of the children of Bethlehem at the time of the birth of the Lord Jesus, was ruler of Galilee at the time when John the Baptist was preaching. This Herod was married to the daughter of Aretas, an Arabian prince. But Herod, an evil sprout of an evil root, put away his lawful wife and unlawfully took unto himself Herodias as his concubine, the wife of his brother Philip, who was still living. John the Baptist stood up against this lawlessness and strongly denounced Herod who then cast John into prison. At the time of a banquet in his court in Sebastia in Galilee Salome, the daughter of Herodias and Philip, danced before the guests. The drunken Herod was so taken by this dance that he promised Salome that he would give her whatever she asked of him, even though it be half of his kingdom. Being persuaded by her mother, Salome asked for the head of John the Baptist. Herod gave the order and John was beheaded in prison and his head brought to him on a platter. John's disciples took the body of their teacher by night and honorably buried it and Herodias pierced the tongue of John with a needle in many places and buried the head in an unclean place. What later happened to John the Baptist's head can be read on February 24. However, God's punishment quickly befell this group of evil doers. Prince Aretas, in order to cleanse his daughter's honor, attacked Herod

with his army and defeated him. The defeated Herod was sentenced by the Roman Caesar, Caligula, to exile at first to Gaul and later to Spain. As exiles, Herod and Herodias lived in poverty and humiliation until the earth opened up and swallowed them. Salome died an evil death on the Sikaris (Sula) river. The death of St. John occurred before the Pascha [Passover] but its celebration on August 29 was established because, on that day, a church which had been built over his grave in Sebastia by Emperor Constantine and Empress Helena was consecrated. In this church the relics of John's disciples, Eliseus and Audius, were also placed.

